03/2022 - V4

# Built-in electric hob
# Plaque de cuisson électrique encastrable
# Ingebouwde elektrische kookplaat
# Placa de cocina eléctrica encastrable


REGULATORY GUIDELINES .....02
CONSIGNES RÉGLEMENTAIRES .....14
RICHTLIJNEN .....28
CONSIGNAS NORMATIVAS .....42








ELECTRO DEPOT
1 route de Vendeville
59155 FACHES-THUMESNIL
FRANCE

VALBERG

## Safety Instructions

**READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE APPLIANCE AND SAVE THEM FOR FUTURE REFERENCE.**

**SAFETY**

**General guidelines**

• Consult the appliance's operating instructions for details on cleaning and maintenance.

• This appliance may be used by children of at least 8 years of age and by people with reduced physical, sensory or mental capacities or without prior experience or knowledge, if they are properly supervised or if they have been given instructions on how to use the appliance safely and are aware of the risks involved.

• Children should not play with the appliance.

• Cleaning and user maintenance should not be carried out by children without supervision.

• Follow the precautions when installing the appliance as they are set out in the appliance's instructions.

**CAUTION: Before accessing the connection terminals, all power circuits must be disconnected.**

• A means of disconnection must be provided in fixed pipelines in accordance with the installation regulations.

• When installing the appliance, ensure that the hot parts of the appliance do not come into direct contact with the insulation of the fixed pipelines. If they do, the insulation of fixed pipelines





must be protected, for example with an insulating sleeve with an appropriate temperature characteristic.

• A switch must be installed in the wiring system in accordance with the installation rules so that the appliance can be disconnected from the power supply network whatever the circumstances.

• Refer to the diagram as set out in the appliance's instructions to comply with the following points:

- Dimensions of the space to be provided for the appliance.

- Dimensions and position of the means used to support and fasten the appliance in this space.

- Minimum clearance between the different parts of the appliance and the surrounding structure.

- Minimum dimensions of air vents and their correct arrangement.

- Connection of the appliance to the power supply network.

• If the power cable is damaged, it must be replaced with a special cable or assembly available from the manufacturer or its service department.

• During installation, the instructions for attaching the appliance to the stand described in the operating instructions for the appliance must be followed.

• Adhesives must not be used as they are not considered to be a reliable means of fastening.

**Specific instructions**

• If the appliance is equipped with glass ceramic or induction technology (glass hob):

**CAUTION: If the surface is cracked, disconnect the appliance from the power supply to avoid the risk of an electric shock.**

**WARNING: The appliance and its accessible parts will become hot during use.**

• Take care not to touch the heating elements.

• Children under 8 years of age should be kept away from the appliance unless they are under continuous supervision.

• If the appliance has a hinged glass cover, do not use abrasive cleaning agents or hard metal scrapers to clean the glass of hinged cooktop lids, as this may scratch the surface and cause the glass to shatter.

• Do not use a steam cleaner when cleaning the appliance.

• If the appliance is equipped with induction technology, metal objects such as knives, forks, spoons and lids should not be placed on the hob as they can become hot.

• If the appliance has a lid, any spillages should be removed from the cover before opening it.

• The hob should also be allowed to cool before closing the cover.

• If the appliance uses halogen lamp technology, do not look at





the cooking hobs when they are in operation and not covered by pots or pans.

• If a pan sensor is included, after use, turn off using the control device rather than relying on the pan sensor.

• This appliance are not intended to be operated by means of an external timer or by a separate remote control system.

**WARNING: Leaving food unattended on a hob when cooking with fats or oil can be dangerous and may cause a fire.**

• NEVER attempt to put out a fire with water, instead turn off the appliance and cover the flames, for example with a pan lid or fire blanket.

**CAUTION : It is essential to monitor the cooking process. It is essential to monitor a short cooking process continuously.**

**WARNING: Fire hazard. Do not place objects on the cooking surfaces.**

• If the appliance is equipped with induction technology including an induction wok element, suitable induction cookware listed in these instructions must be used.

**WARNING: Use only the hob guards designed by the manufacturer of the appliance or specified by the manufacturer of the appliance in the operating instructions as suitable, or cooktop guards built into the appliance.**

• The use of unsuitable devices can cause accidents.

**Additional instructions**

• Choose pots and pans (not provided) with a diameter equivalent to the useable surfaces of the cooking zones to reduce energy loss.

• Choose high performance grade pots and pans (not provided) for optimal conductivity and lower energy consumption.

• Plan the end of your cooking time so that you can make the most of the residual heat.

• Clean the hob regularly to maintain maximum conductivity.

**Additional instructions**

• This appliance is only intended for cooking food in a domestic setting and should not be used in a commercial or industrial setting, under any circumstances.

• This appliance is exclusively intended for use in a private domestic setting and should not be used for professional setting.

• Therefore the appliance is not intended to be used in:

- Kitchen areas reserved for staff in stores, offices and other professional environments

- Farms

- Use by guests in hotels, motels and other residential environments

- Bed-and-breakfast type environments

• The appliance should not be transported by one person and





should not be transported on its glass side (if the appliance has glass ceramic or induction technology).

• Remove all parts of the packaging before installation.

**WARNING: Keep the packing materials and accessories out of the reach of children. Never let children play with the packaging or accessories.**

**DANGER: Never use the appliance outdoors.**

• The manufacturer cannot be held liable for any installation or connection that does not comply with applicable national regulations.

**DANGER: If the appliance does not have a mains plug, the electrical connection should only be made by a qualified electrician.**

• Before connecting, first switch off the power supply using the fixed power disconnecting device (switchboard contactor, fuse, circuit breaker, etc.)

• The power cable must have sections of a diameter large enough to handle the maximum power of the appliance.

• In addition, the protection rating of the electrical panel (fuse) must be suitable.

**WARNING: The appliance must be connected to a protective earth.**

**DANGER: Do not connect the appliance to the mains with wet hands, as this could result in an electric shock.**

• The power cable should be positioned so that it does not touch any hot parts of an oven or other equipment in the surrounding areas.

• Please refer to the installation diagram behind the appliance for the connection to the power supply.

• The appliance must not be connected via an extension cable or power strip.

**CAUTION : Do not bend, crush or pinch the power supply cable and the water pipes behind the appliance.**

• Leave enough space behind the appliance so that it is not in direct contact with a power socket or a terminal block.

**CAUTION: Some surfaces, such as the control panel, may become hot during use and remain so until the appliance has cooled down completely after use.**

• Never disassemble or modify the appliance.

• Any cleaning and/or in-depth maintenance of the appliance must be carried out with the power plug unplugged or after the power supply has been cut off.

• In the event of a malfunction which cannot be resolved with the information provided in the operating instructions for the appliance, contact the after-sales service.





If you encounter a problem using your appliance, carry out the following steps first:

- Follow the operating guidelines, including the chapters relating to cleaning, servicing and maintenance, as well as the description of the error codes according to the appliance.

- Consult the diagnostic assessment tool to help resolve problems using the website:

EN: www.electrodepot.fr/sav

BE: www.electrodepot.be/fr/sav / www.electrodepot.be/nl/dnv

ES: www.electrodepot.es/servicio-postventa

If, despite these steps, the problem is not resolved:

**Appliance under warranty**

- Request support for your device through the above website.

Or

- Call the service using the phone number specified on your sales receipt/invoice.

The warranty is set at 2 years* minimum after the purchase of the new appliance, and covers the costs of shipments home, on-site work and spare parts.

* Excluding the peace of mind warranty or extended warranty.

**WARNING: The legal or commercial warranty does not cover any defects and consequences of defects resulting from servicing and/or repairs to the product performed by the user or a non-professional third party.**

## Symbols

| | |
|---|---|
| CE | This appliance complies with European regulations |
|  | There are waste sorting guidelines for the recycling of the product including its packaging. |
| ~ | This appliance is powered by an alternating current. |
|  | At the end of its life, the product must not be sorted or recycled with other household waste. |
|  | CAUTION : Hot surface |





## After-sales service

**Device out of warranty and self-repair**

The same procedure as for a device under warranty can be performed but the costs are no longer covered.

France only : Other repair and troubleshooting professionals are available via the website www.annuaire-reparation.fr

**CAUTION: Any on-site work and/or repair of the product by the user or a non-professional third party may jeopardise the safety of people and property.**

**CAUTION : The manufacturer cannot be held responsible for damage occurring during self-repair insofar as this damage is linked in particular to user error or non-compliance by the latter with the product repair instructions.**

If you wish to self-repair your appliance, please consult the Electro-Dépôt website dedicated to after-sales service, indicated above, and including:

- The self-diagnostic tool to help with problem solving
- Troubleshooting solution proposals including a link to the official spare parts dealer
- Regulatory instructions (this manual) and instructions for using the device

France only : Self-repair tutorials are available via the partner website www.spareka.fr

**DANGER: Before any intervention, please disconnect the device from all its power sources (electricity, water, etc.)**

Depending on the device, it is sometimes necessary to discharge the capacitors using pliers or an insulated screwdriver to avoid the risk of electric shock.





## What to do with your waste?

Please observe the following rules to reduce the environmental impact of your purchase.

You are legally responsible for sorting the waste in order to recycle the product (including any accessories), its manual(s) and its packaging elements.

An electrical or electronic appliance must not be sorted or recycled with other household waste.

Never leave used products and packaging materials available to children as they can be hazardous.

Please keep the manual(s) throughout the life of the appliance and attach this documentation to the appliance when it is transferred to a third party.

**FRANCE ONLY:**

For the packaging elements and the instructions, please refer to the recycling instructions on the main packaging and the instructions available on the website: www.consignesdetri.fr

For the product, please refer to the instructions on the website: www.quefairedemesdechets.fr

If you do not have internet access, contact your local authority for the waste sorting and recycling measures.

**OTHER COUNTRIES:**

Please check with your local authority to find out where to collect and how to sort and recycle your packaging waste, instructions or product.

## Consignes de sécurité

**LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVEZ-LES POUR POUVOIR VOUS Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT.**

### SÉCURITÉ

#### Consignes générales

• Veuillez vous référer aux consignes d'utilisation de l'appareil pour les détails concernant le nettoyage et l'entretien.

• Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

• Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

• Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

• Il convient de respecter les précautions lors de l'installation de cet appareil précisées dans les consignes d'utilisation de l'appareil.

**MISE EN GARDE : Avant d'accéder aux bornes de raccordement, tous les circuits d'alimentation doivent être déconnectés.**

• Un moyen de déconnexion doit être prévu dans les canalisations fixes conformément aux règles d'installation.





• Lors de l'installation, veiller au placement de l'appareil afin que ses parties chaudes ne soient pas en contact direct avec l'isolation des canalisations fixes. Si tel est le cas, l'isolation des canalisations fixes doit être protégée, par exemple au moyen d'un manchon isolant ayant une caractéristique de température appropriée.

• Un interrupteur doit être installé dans les canalisations fixes conformément aux règles d'installation afin de permettre la déconnexion de l'appareil au réseau d'alimentation en toute circonstance.

• Il convient de se référer au schéma dans les consignes d'utilisation de l'appareil pour respecter les points suivants :

- Dimensions de l'espace à prévoir pour l'appareil.
- Dimensions et position des moyens pour supporter et fixer l'appareil dans cet espace.
- Distances minimales entre les différentes parties de l'appareil et la structure environnante.
- Dimensions minimales des ouvertures de ventilation et leur disposition correcte.
- Connexion de l'appareil au réseau d'alimentation.

• Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un câble ou un ensemble spécial disponible auprès du fabricant ou de son service après-vente.

• Lors de l'installation, il convient de respecter les indications pour la fixation de l'appareil à son support décrites dans les consignes d'utilisation de l'appareil.

• L'utilisation d'adhésifs est proscrite dans la mesure où ceux-ci ne sont pas considérés comme des moyens de fixation fiables.

**Consignes spécifiques**

• Si l'appareil dispose d'une technologie vitrocéramique ou à induction (Plan de cuisson en verre) :

**MISE EN GARDE : Si la surface est fêlée, déconnecter l'appareil de l'alimentation pour éviter un risque de choc électrique.**

**AVERTISSEMENT : En cours d'utilisation, l'appareil et ses parties accessibles deviennent chauds.**

• Il convient de veiller à ne pas toucher les éléments chauffants.

• Les enfants de moins de 8 ans doivent être maintenus à distance, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.

• Si l'appareil comporte un couvercle en verre à charnières, ne pas utiliser de produits d'entretien abrasifs ou de grattoirs métalliques durs pour nettoyer le verre des couvercles à charnières de la table de cuisson, ce qui pourrait érafler la surface et entraîner l'éclatement du verre.

• Ne pas utiliser d'appareil de nettoyage à la vapeur lors du nettoyage de l'appareil.

• Si l'appareil dispose d'une technologie à induction, il convient de ne pas déposer d'objets métalliques tels que les couteaux, fourchettes, cuillères et couvercles sur le plan de cuisson, car ils peuvent devenir chauds.

• Si l'appareil comporte un couvercle, il convient d'enlever du couvercle tout résidu de débordement avant de l'ouvrir.





• Il convient également de laisser refroidir le plan de cuisson avant de fermer le couvercle.

• Si l'appareil dispose d'une technologie comportant des lampes à halogène, ne pas fixer des yeux les foyers de cuisson lorsque ceux-ci sont en fonctionnement et ne sont pas couverts par des récipients de cuisson.

• Si un détecteur de casseroles est inclus, après utilisation, arrêter le fonctionnement au moyen du dispositif de commande et ne pas compter sur le détecteur de casseroles.

• L'appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie externe ou d'un système à commande à distance séparé.

**AVERTISSEMENT : Laisser cuire des aliments sans surveillance sur une table de cuisson en utilisant des matières grasses ou de l'huile peut être dangereux et déclencher un incendie.**

• NE JAMAIS tenter d'éteindre un incendie avec de l'eau, mais arrêter l'appareil puis couvrir les flammes, par exemple, avec un couvercle ou une couverture anti feu.

**ATTENTION : Le processus de cuisson doit être surveillé. Un processus de cuisson court doit être surveillé sans interruption.**

**AVERTISSEMENT : Risque d'incendie. Ne pas entreposer d'objets sur les surfaces de cuisson.**

• Si l'appareil dispose d'une technologie à induction comprenant un élément wok à induction, il convient d'utiliser des récipients adaptés à ce type d'inducteur listés dans cette notice.

**AVERTISSEMENT : Utiliser uniquement des dispositifs de protection de tables de cuisson conçus par le fabricant de l'appareil de cuisson ou spécifiés par le fabricant de l'appareil dans les instructions d'utilisation comme étant appropriés ou des dispositifs de protection de tables de cuisson intégrés dans l'appareil.**

• L'utilisation de dispositifs inappropriés peut provoquer des accidents.

**Consignes complémentaires**

• Sélectionnez des poêles et casseroles (Non-fournies) d'un diamètre équivalent aux surfaces utiles des zones de cuisson afin de réduire les déperditions d'énergie.

• Sélectionnez des poêles et casseroles (Non-fournies) d'un grade de performance élevé pour bénéficier d'une conductivité optimale et consommer moins d'énergie.

• Anticipez la fin de la cuisson pour bénéficier de la chaleur résiduelle.

• Nettoyez régulièrement la plaque pour maintenir une conductivité maximale.

**Consignes supplémentaires**

• Cet appareil est uniquement destiné à la cuisson d'aliments dans un cadre domestique et en aucun cas à une utilisation dans un cadre commercial ou industriel.





• Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation dans un cadre privé domestique et non dans un cadre professionnel.

• Aussi, cet appareil n'est pas destiné à être utilisé dans :

- Les coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels

- Les fermes

- L'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel

- Les environnements de type chambres d'hôtes

• Il convient de ne pas transporter l'appareil seul et de ne pas le transporter sur la face comprenant le verre (Si l'appareil dispose d'une technologie vitrocéramique ou à induction).

• Retirer toutes les parties de l'emballage avant l'installation.

**AVERTISSEMENT : Conserver les matériaux d'emballage et les accessoires hors de portée des enfants. Ne jamais laisser les enfants jouer avec les emballages ou les accessoires.**

**DANGER : Ne jamais utiliser l'appareil en extérieur.**

• Toute installation ou connexion non conforme aux réglementations nationales en vigueur ne peut être incombée au fabricant.

**DANGER : Si l'appareil ne dispose pas de fiche secteur, la connexion électrique doit être effectuée uniquement par un électricien qualifié.**

• Avant raccordement, coupez tout d'abord l'alimentation électrique via le moyen de déconnexion de l'alimentation fixe (contacteur du tableau électrique, fusible, disjoncteur, ...).

• Le câble d'alimentation doit disposer de sections de diamètres suffisants pour gérer la puissance maximale de l'appareil.

• De plus, le calibre de protection du tableau électrique (fusible) doit être adapté.

**AVERTISSEMENT : L'appareil doit impérativement être connecté à une terre de protection.**

**DANGER : Ne pas connecter l'appareil au secteur avec les mains mouillées, risque d'électrocution.**

• Le câble d'alimentation doit être placé de sorte qu'il ne touche aucune partie chaude d'un four ou d'un autre appareil à proximité.

• Veuillez vous référer au schéma d'installation derrière l'appareil pour le raccordement à l'alimentation électrique.

• L'appareil ne doit pas être connecté par l'intermédiaire d'une rallonge ou d'un bloc multiprise.

**ATTENTION : Ne pas plier, écraser ou coincer le câble d'alimentation électrique ou les tuyaux d'eau derrière l'appareil.**

• Laisser un espace suffisant derrière l'appareil pour qu'il ne soit pas en contact direct avec une prise secteur ou un bornier de connexion.





**MISE EN GARDE : Les surfaces telles que le panneau de commande sont susceptibles de devenir chauds durant l'utilisation et jusqu'au refroidissement complet de l'appareil après son utilisation.**

• Ne jamais démonter ou modifier l'appareil.

• Toute intervention relative au nettoyage et/ou entretien approfondi de l'appareil doit être effectuée avec la prise électrique débranchée ou après la coupure de l'alimentation électrique.

• En cas de dysfonctionnement qui ne peut être résolu grâce aux informations fournies dans les consignes d'utilisation de l'appareil, veuillez contacter le service après-vente.

## Symboles

| | |
|---|---|
| CE | Cet appareil est conforme aux règlementations européennes |
|  | Le produit incluant son emballage fait l'objet d'une consigne de tri en vue de son recyclage. |
| ~ | Le courant d'alimentation de cet appareil est de type alternatif. |
|  | En fin de vie, le produit ne doit pas être trié ou recyclé avec les autres déchets ménagers. |
|  | ATTENTION : Surface chaude |





## Service après-vente

Si vous rencontrez un problème lié à l'utilisation de votre appareil, veuillez d'abord effectuer les démarches suivantes :

- Assurez-vous du respect des consignes d'utilisation incluant les chapitres relatifs au nettoyage, l'entretien et la maintenance ainsi que la description des codes erreurs selon l'appareil.

- Consultez l'outil de diagnostic d'aide à la résolution de problèmes via le site web :

FR : www.electrodepot.fr/sav

BE : www.electrodepot.be/fr/sav / www.electrodepot.be/nl/dnv

ES : www.electrodepot.es/servicio-postventa

Si malgré ces démarches, le problème n'est pas résolu :

**Appareil sous garantie**

- Effectuez la demande de prise en charge de votre appareil via le site web ci-dessus.

Ou

- Appelez le service via le numéro de téléphone précisé sur votre ticket de caisse / facture.

La garantie fixée à minima 2 ans* après l'achat neuf de l'appareil couvre les frais de déplacement à domicile, d'intervention et de pièces de rechange.

* Hors garantie tranquillité ou extension de garantie.

**AVERTISSEMENT : Les défauts et leurs conséquences résultant d'interventions et/ou réparations du produit effectuées par l'utilisateur ou un tiers non professionnel ne peuvent donner lieu à l'application de la garantie légale ou commerciale.**

**Appareil hors garantie et autoréparation**

La même démarche que pour un appareil sous garantie peut être effectuée mais la prise en charge des frais n'est plus assurée.

France uniquement : D'autres professionnels de la réparation et du dépannage sont disponibles via le site web www.annuaire-reparation.fr

**MISE EN GARDE : Toute intervention et/ou réparation du produit par l'utilisateur ou un tiers non professionnel peut mettre en jeu la sécurité des personnes et des biens.**

**ATTENTION : Le fabricant ne peut être tenu responsable d'un dommage survenu lors d'une autoréparation dans la mesure où ce dommage est lié notamment à une maladresse de l'utilisateur ou au non-respect par ce dernier des consignes de réparation du produit.**

Si vous désirez procéder à l'autoréparation de votre appareil, veuillez consulter le site web Electro-Dépôt dédié au service après-vente, indiqué ci-dessus, et incluant :

- L'outil d'autodiagnostic d'aide à la résolution de problèmes
- Les propositions de solution de dépannage incluant un lien vers le revendeur officiel de pièces détachées
- Les consignes réglementaires (la présente notice) et les consignes d'utilisation de l'appareil

France uniquement : Des tutoriels autoréparation sont disponibles via le site web partenaire www.spareka.fr





**DANGER : Avant toute intervention, veuillez débrancher l'appareil de toutes ses sources d'alimentation (électricité, eau, ...)**

Selon l'appareil, il est parfois nécessaire de décharger les condensateurs à l'aide d'une pince ou d'un tournevis isolé pour éviter un risque de choc électrique.

## Que faire de mes déchets ?

Veuillez respecter les règles suivantes pour réduire l'impact environnemental relatif à votre achat.

Vous êtes légalement responsable du tri en vue du recyclage du produit (incluant ses accessoires éventuels), de sa ou de ses notice(s) et de ses éléments d'emballage.

Un appareil électrique ou électronique ne doit pas être trié ou recyclé avec les autres déchets ménagers.

Ne jamais laisser des produits usagés et les éléments d'emballage à disposition des enfants car ils représentent un danger.

Veuillez conserver la ou les notice(s) durant toute la durée de vie de l'appareil et joindre cette documentation à l'appareil lorsque celui-ci est cédé à un tiers.

**FRANCE UNIQUEMENT :**

Pour les éléments d'emballage et la ou les notice(s), veuillez vous référer aux consignes de tri sur l'emballage principal et aux consignes disponibles sur le site internet : www.consignesdetri.fr

Pour le produit, veuillez vous référer aux consignes sur le site internet : www.quefairedemesdechets.fr

Si vous ne disposez pas d'un accès à internet, contactez votre commune pour les modalités de tri et de recyclage de vos déchets.

**AUTRES PAYS :**

Veuillez vous renseigner auprès de votre administration locale pour connaître les lieux de collectes et les modalités de tri et de recyclage de vos déchets d'emballage, notice(s) ou produit.

## Veiligheidsinstructies

**GELIEVE DEZE INSTRUCTIES AANDACHTIG TE LEZEN ALVORENS HET TOESTEL TE GAAN GEBRUIKEN EN BEWAAR ZE OM ZE LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN.**

### VEILIGHEID

### Algemene instructies

• Raadpleeg de gebruiksvoorschriften van het toestel voor informatie over de reiniging en het onderhoud.

• Dit toestel is geschikt voor kinderen vanaf 8 jaar, personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of personen zonder ervaring of kennis op voorwaarde dat zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over een veilig gebruik van het apparaat en op voorwaarde dat zij de gevaren begrijpen.

• Kinderen mogen niet met het toestel spelen.

• De reiniging en het onderhoud mogen niet uitgevoerd worden door kinderen wanneer zij niet begeleid worden.

• Respecteer de voorzorgsmaatregelen bij de installatie van dit toestel die in de gebruiksinstructies van het toestel worden uiteengezet.

**WAARSCHUWING : U dient alle voedingscircuits los te koppelen van het elektriciteitsnet vooraleer u de aansluitklemmen aanraakt.**

• In de vaste leidingen moet de mogelijkheid voorzien worden om het toestel te ontkoppelen overeenkomstig de regels voor de installatie.





• Let tijdens de installatie op de plaatsing van het toestel, zodat de warme onderdelen niet rechtstreeks in contact komen met de isolatie van vaste leidingen. Indien dat het geval is, dient de isolatie van de vaste leidingen beschermd te worden, bijvoorbeeld met een isolerende mof met de juiste temperatuurkenmerken.

• Er moet in de vaste leidingen een schakelaar geïnstalleerd worden overeenkomstig de regels voor installatie zodat het toestel in alle omstandigheden van het netwerk ontkoppeld kan worden.

• Raadpleeg het schema in de gebruiksinstructies van het toestel en respecteer volgende punten:

- Afmetingen van de ruimte die voorzien dient te worden voor het toestel.
- Afmetingen en plaats van de middelen om het toestel in deze ruimte te ondersteunen en vast te zetten.
- Minimumafstanden tussen de verschillende onderdelen van het toestel en de omliggende structuur.
- Minimumafmetingen van de ventilatieopeningen en de correcte plaatsing ervan.
- Aansluiting van het toestel op het netwerk.

• Indien de voedingskabel beschadigd is, dient hij vervangen te worden door een kabel of een speciaal geheel dat beschikbaar is bij de fabrikant of de klantendienst ervan.

• Het is aangeraden om bij de installatie de aanwijzingen om het toestel op de steun te bevestigen na te leven die beschreven worden in de gebruiksvoorschriften van het toestel.

• Het gebruik van kleefstoffen is verboden, aangezien ze niet

als betrouwbaar bevestigingsmiddelen worden beschouwd.

**Specifieke instructies**

• Wanneer het toestel vitrokeramische technologie of inductie heeft (kookplaat in glas):

**WAARSCHUWING : Indien het oppervlak gebarsten is, dient u de stekker uit het stopcontact te trekken om het risico op elektrische schokken te vermijden.**

**WAARSCHUWING : Tijdens het gebruik worden het toestel en de toegankelijke onderdelen warm.**

• Let erop dat u de verwarmingselementen niet aanraakt.

• Kinderen jonger dan 8 jaar dienen uit de buurt van het toestel te worden gehouden, tenzij ze voortdurend in de gaten worden gehouden.

• Gebruik geen schurende onderhoudsproducten of metalen krabbers indien het toestel een glazen deksel met scharnieren heeft om het glas van het deksel met scharnieren van de kookplaat schoon te maken. Dit kan krassen op het oppervlak veroorzaken en het glas doen versplinteren.

• Gebruik geen stoomreiniger om het toestel schoon te maken.

• Wanneer het toestel op inductietechnologie werkt, is het aangeraden geen metalen voorwerpen zoals messen, vorken, lepels en deksels op het fornuis te plaatsen aangezien ze warm kunnen worden.

• Indien het toestel een deksel heeft, is het aangeraden om





gemorst product van het deksel te verwijderen voor u het opent.

• Laat de kookplaat afkoelen vooraleer u het deksel sluit.

• Staar niet naar de kookplaat indien het toestel halogeenlampen gebruikt en er geen kookpotten op de plaat staan.

• Zet de kookplaat na gebruik uit met de bediening indien u over potdetectie beschikt. Reken niet op de potdetectie om dit te doen.

• Het toestel is niet bestemd om via een externe timer of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem ingeschakeld te worden.

**WAARSCHUWING : Wanneer u voedingsmiddelen onbeheerd laat bakken of koken op een kookplaat en u gebruik maakt van vetstof of olie, kan dit gevaarlijk zijn en brand veroorzaken.**

• Probeer NOOIT een brand te doven met water, maar schakel het toestel uit en dek vervolgens de vlammen af met bijvoorbeeld een deksel of een branddeken.

**OPGELET : Het kookproces moet onder toezicht plaatsvinden. Alle bereidingsprocessen, ook de korte, dienen voortdurend in de gaten gehouden te worden.**

**WAARSCHUWING : Brandgevaar. Geen voorwerpen op de kookplaat plaatsen.**

• Het is aangeraden om geschikte recipiënten te gebruiken, zoals opgesomd in deze gebruiksvoorschriften, indien het toestel inductietechnologie met een wok heeft.

**WAARSCHUWING : Gebruik enkel de beschermingsmiddelen voor de kookplaat die door de fabrikant van het kooktoestel ontworpen zijn of als geschikt vermeld worden door de fabrikant van het toestel in de gebruiksaanwijzing of beschermingsmiddelen voor de kookplaat die in het toestel ingebouwd zijn.**

• Gebruik van niet-geschikte middelen kan ongevallen veroorzaken.

**Aanvullende instructies**

• Gebruik pannen en kookpotten (niet bijgeleverd) met een diameter die overeenkomt met die van de kookoppervlakken om energieverlies te vermijden.

• Gebruik pannen en kookpotten (niet bijgeleverd) met een hoge prestatie voor optimale geleiding en een lager energieverbruik.

• Reken het einde van de kooktijd uit om gebruik te maken van de restwarmte.

• Maak de kookplaat regelmatig schoon voor een maximale geleiding.

**Bijkomende instructies**

• Dit toestel is enkel geschikt voor het bereiden van voedingsmiddelen voor huishoudelijk gebruik en niet voor gebruik in een commercieel of industrieel kader.

• Dit toestel is uitsluitend bestemd om gebruikt te worden in





een privé-omgeving en niet in een professioneel kader.

• Dit toestel mag niet worden gebruikt in:

- Keukenhoeken voor winkel- en kantoorpersoneel en andere professionele omgevingen

- Boerderijen

- Gebruik door klanten in hotels, motels en andere omgevingen met residentieel karakter

- Omgevingen van het type chambre d'hôtes

• Het is aangeraden om het toestel niet alleen te vervoeren en het niet op de glazen zijde te vervoeren (indien het toestel vitrokeramische technologie of inductie heeft).

• Verwijder alle verpakking vóór de installatie.

**WAARSCHUWING : De verpakkingsmaterialen en toebehoren buiten het bereik van kinderen houden. Laat kinderen nooit met de verpakkingsmaterialen of de toebehoren spelen.**

**GEVAAR: Gebruik het toestel nooit buiten.**

• De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden voor installaties of aansluitingen die niet conform de nationaal van kracht zijnde voorschriften zijn.

**GEVAAR: Indien het toestel niet beschikt over een stekker, mag de elektrische aansluiting enkel worden uitgevoerd door een gekwalificeerd elektricien.**

• Schakel de stroom uit vóór de aansluiting op de daarvoor voorziene manier (schakelaar verdeelbord, zekering, stroomonderbreker, ...).

• De voedingskabel dient een voldoende grote diameter te hebben om het maximumvermogen van het toestel aan te kunnen.

• Bovendien dient het kaliber van de beveiliging van het verdeelbord (zekering) voldoende te zijn.

**WAARSCHUWING : Het toestel moet geaard worden.**

**GEVAAR: Sluit om het risico op elektrocutie te vermijden het toestel niet aan met natte handen.**

• Het voedingssnoer dient zodanig te worden geplaatst dat het geen enkel warm deel van een oven of een ander toestel in de buurt raakt.

• U vindt het plaatsingsschema voor de aansluiting op het elektriciteitsnet op de achterkant van het toestel.

• Het toestel mag niet aangesloten worden met behulp van een verlengkabel of een stekkerblok.

**OPGELET : De elektrische stroomkabel of de waterslangen achteraan het toestel mogen niet worden geplooid, geplet of geklemd.**

• Laat voldoende ruimte achteraan het toestel vrij opdat het niet rechtstreeks in contact komt met het stopcontact of een aansluitblok.





**WAARSCHUWING : De oppervlakken zoals het bedieningspaneel kunnen warm worden tijdens het gebruik en blijven warm tot het toestel volledig afgekoeld is na gebruik.**

• Demonteer of wijzig het toestel nooit.

• Elke interventie voor het reinigen en/of onderhouden van het toestel dient te worden uitgevoerd met de stekker uit het stopcontact of nadat de elektriciteit uitgeschakeld is.

• Indien een storing niet kan worden opgelost met de informatie in de gebruiksinstructies van het toestel, dient u contact op te nemen met de dienst na verkoop.

## Symbolen

| | |
|---|---|
| CE | Dit toestel is conform de voorschriften van de Europese richtlijnen |
|  | Het product en de verpakking worden gesorteerd om te worden gerecycleerd. |
| ~ | Dit toestel werkt op wisselstroom. |
|  | Op het einde van de levensduur mag het product niet bij het andere huishoudelijke afval gesorteerd of gerecycleerd worden. |
|  | OPGELET : Warm oppervlak |





## Klantendienst

Wanneer u een probleem ervaart dat verbonden is aan het gebruik van uw toestel, gelieve dan eerst de volgende stappen te ondernemen:

- Kijk na of de gebruiksinstructies, inclusief de hoofdstukken met betrekking tot het reinigen en het onderhouden, alsook de beschrijving van de foutcodes in functie van het toestel in acht zijn genomen.

- Raadpleeg de zelfdiagnosetool om problemen op te lossen via de website:

FR: www.electrodepot.fr/sav

BE: www.electrodepot.be/fr/sav / www.electrodepot.be/nl/dnv

ES: www.electrodepot.es/servicio-postventa

Indien het probleem niet is opgelost ondanks het feit dat deze stappen zijn ondernomen:

**Toestel onder garantie**

- Doe een aanvraag voor ondersteuning voor uw toestel via de bovenstaande website van Electro Depot.

Of

- Bel de dienst via het telefoonnummer dat vermeld staat op uw kasticket / factuur.

De garantie, die minimaal 2 jaar* bedraagt na de aankoop van een nieuwe toestel, dekt de verplaatsingskosten tot bij u thuis, de kosten voor de interventie en de vervangingsonderdelen.

* Exclusief rustgarantie of garantie-uitbreiding

**WAARSCHUWING : De gebreken en de gevolgen ervan die voortvloeien uit interventies en/of herstellingen aan het product uitgevoerd door de gebruiker of door niet-professionele derden kunnen ertoe leiden dat de wettelijke of commerciële garantie niet toegepast wordt.**

**Toestel buiten garantie en zelf herstellingen uitvoeren**

Dezelfde stap kan ondernomen worden als voor een toestel onder garantie, maar het is niet meer zeker of de kosten ten laste worden genomen.

Enkel voor Frankrijk : Er zijn andere professionals voor de herstelling of voor depannage terug te vinden via de website www.annuaire-reparation.fr

**WAARSCHUWING : Elke interventie en/of herstelling aan het product door de gebruiker of door een niet-professionele derde kan de veiligheid van personen en goederen in gevaar brengen.**

**OPGELET : De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade die is opgetreden tijdens een zelf uitgevoerde herstelling voor zover deze schade met name verband houdt met een onhandigheid van de gebruiker of met het niet naleven door de gebruiker van de instructies voor het herstellen van het product.**





Indien u uw toestel zelf wenst te herstellen, raadpleeg dan de hierboven vermelde speciale website van Electro Depot van de dienst na verkoop en inclusief:

- De autodiagnosetool voor hulp bij het oplossen van problemen
- In de voorstellen voor het oplossen van een defect staat een link naar de officiële verdeler van de wisselstukken
- De regelgevende instructies (deze handleiding) en de gebruiksinstructies van het toestel

Enkel voor Frankrijk : Er zijn handleidingen om het toestel zelf te herstellen beschikbaar via de partnerwebsite www.spareka.fr

**GEVAAR: Koppel vóór elke interventie het toestel volledig los van de voorzieningen (elektriciteit, water, ...)**

Afhankelijk van het toestel is het soms nodig de condensatoren te ontladen met behulp van een geïsoleerde tang of schroevendraaier om het risico op elektrische schokken te vermijden.

## Wat doe ik met mijn afval ?

Gelieve volgende regels te respecteren om de impact op het milieu van uw aankoop te verkleinen.

U bent ook verantwoordelijk voor het sorteren met het oog op de recyclage van het product (inclusief eventuele accessoires), van de handleiding(en) en de verpakking.

Een elektrisch of elektronisch toestel mag niet gesorteerd of gerecycleerd worden bij ander huishoudelijk afval.

Laat versleten producten en verpakkingen niet rondslingeren. Ze kunnen een gevaar vormen voor kinderen.

Bewaar de handleiding(en) gedurende de volledige levensduur van het toestel en geef deze documentatie mee met het toestel wanneer u het aan derden doorgeeft.

**ENKEL VOOR FRANKRIJK:**

Raadpleeg voor de verpakking en de handleiding(en) de voorschriften voor het sorteren op de hoofdverpakking en in de voorschriften die u op volgende website kunt raadplegen: www.consignesdetri.fr

Voor het product, gelieve de voorschriften op de website te raadplegen : www.quefairedemesdechets.fr

Indien u geen toegang hebt tot het internet, kunt u contact opnemen met uw gemeente om de sorteer- en recyclagevoorschriften te kennen van uw afval.



Wat doe ik met mijn afval

**ANDERE LANDEN :**

Gelieve u te informeren bij uw plaatselijke administratie om te locaties voor het inzamelen en de modaliteiten voor het sorteren en recycleren van uw verpakkingsafval, handleiding(en) of product te kennen.

## Instrucciones de seguridad

**LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL APARATO Y CONSÉRVELAS PARA CONSULTARLAS ULTERIORMENTE.**

**SEGURIDAD**

**Instrucciones generales**

• Consulte las instrucciones de uso del aparato para ver los detalles relativos a la limpieza y el mantenimiento.

• Este aparato puede ser utilizado por niños que tengan ocho años como mínimo y por personas que presenten discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o no cuenten con experiencia o conocimientos, siempre que cuenten con una supervisión adecuada o se les hayan dado instrucciones relativas al uso del aparato de forma segura, y si se han cubierto todos los riesgos posibles.

• Los niños no deben jugar con este aparato.

• Los niños sin vigilancia no deben encargarse de la limpieza y el mantenimiento que debe realizar el usuario.

• Se deben respetar las precauciones durante la instalación de este aparato indicadas en las instrucciones de uso del aparato.

**ADVERTENCIA : Antes de acceder a los bornes de conexión, debe desconectar de la red eléctrica todos los circuitos de alimentación.**

• Se debe prever un medio de desconexión en las canalizaciones fijas, de conformidad con las normas de instalación.

• Al realizar la instalación, asegúrese de colocar el aparato





de forma que las partes calientes no entren en contacto directamente con el aislamiento de las canalizaciones fijas. Si hubiera contacto, el aislamiento de las canalizaciones fijas debe quedar protegido, por ejemplo, con un manguito aislante que tenga unas características de temperatura apropiadas.

• Se debe instalar un interruptor en las canalizaciones fijas, de conformidad con las normas de instalación, para que se pueda desconectar el aparato de la red eléctrica en cualquier circunstancia.

• Consulte el esquema de las instrucciones de uso del aparato para respetar las indicaciones siguientes:

- Dimensiones del espacio necesario para el aparato.

- Dimensiones y posición de los dispositivos para soportar y fijar el aparato en ese espacio.

- Distancias mínimas entre las distintas partes del aparato y la estructura que lo rodea.

- Dimensiones mínimas de las aberturas de ventilación y su correcta disposición.

- Conexión del aparato a la red de alimentación.

• Si el cable de alimentación estuviese dañado, se debe reemplazar con un cable o conjunto especial que le pueden proporcionar su fabricante o el servicio posventa.

• A la hora de realizar la instalación, se deben respetar las indicaciones de colocación del aparato sobre su soporte, que se describen en las instrucciones de uso del aparato.

• Se prohíbe el uso de adhesivos, ya que no se consideran medios de sujeción fiables.

**Instrucciones específicas**

• Si el aparato dispone de tecnología vitrocerámica o inducción (placa de cocina de cristal):

**ADVERTENCIA : Si la superficie está agrietada, desenchufe el electrodoméstico de la alimentación para evitar cualquier riesgo de descarga eléctrica.**

**ADVERTENCIA: Durante su utilización, el aparato y sus partes accesibles se calientan.**

• Asegúrese de no tocar los elementos calefactores.

• Los niños menores de ocho años deben mantenerse alejados del aparato, a menos que estén bajo supervisión continua.

• Si el aparato tiene una tapa de cristal con bisagras, no utilice productos de limpieza abrasivos ni rascadores metálicos rígidos para limpiar el cristal de las tapas con bisagras de la placa de cocina, ya que podría rayar la superficie y provocar la rotura del cristal.

• No utilice aparatos de vapor para limpiar el aparato.

• Si el aparato dispone de tecnología de inducción, no se deben colocar objetos metálicos, como cuchillos, tenedores, cucharas o tapas, sobre la placa de cocina, ya que se podrían calentar.

• Si el aparato tiene tapa, antes de abrirlo, retire de la tapa los restos de comida que se haya derramado.

• Se recomienda también que deje enfriar la placa de cocina antes de cerrar la tapa.





• Si el aparato dispone de bombillas halógenas, no fije la mirada sobre los hornillos mientras estén en marcha y no estén cubiertos por recipientes de cocina.

• Si se ha incluido un detector de cazos, después de usar el aparato, apáguelo con el dispositivo de control y no se fíe del detector de cazos.

• El aparato no debe ponerse en funcionamiento con un temporizador externo ni un sistema de mando a distancia separado.

**ADVERTENCIA: Si deja cocer los alimentos sin vigilancia en una placa de cocina utilizando materias grasas o aceites puede provocar una situación de peligro y generar un incendio.**

• No debe intentar apagar NUNCA un incendio con agua. Apague el aparato y luego cubra las llamas, por ejemplo, con una tapa o una manta contra incendios.

**ATENCIÓN : El procedimiento de cocción debe supervisarse. Debe vigilar cualquier proceso de cocción, aunque sea corto.**

**ADVERTENCIA: Riesgo de incendio. No coloque nunca objetos sobre la superficie de cocción.**

• Si el aparato dispone de tecnología de inducción que incluya un utensilio wok de inducción, debe utilizar recipientes adecuados para ese tipo de inducción, como los que se enumeran en estas instrucciones.

**ADVERTENCIA: Utilice exclusivamente dispositivos de protección de placas de cocina diseñados por el fabricante del aparato de cocina o especificados por el fabricante del aparato en las instrucciones de uso como dispositivos apropiados o dispositivos de protección de placas de cocina que estén integrados en el aparato.**

• El uso de dispositivos inadecuados podría provocar accidentes.

**Instrucciones complementarias**

• Seleccione sartenes y cazos (no incluidos) de un diámetro equivalente a las superficies útiles de la zona de cocción, con el fin de reducir el desperdicio de energía.

• Seleccione sartenes y cazos (no incluidos) de alto rendimiento para aprovechar su conductividad óptima y consumir menos energía.

• Adelante el final de la cocción para aprovechar el calor residual.

• Limpie periódicamente la placa para mantener la máxima conductividad.

**Instrucciones suplementarias**

• Este aparato está destinado exclusivamente a la cocción de alimentos en un entorno doméstico y en ningún caso se debe utilizar en un entorno comercial o industrial.

• Este aparato está destinado exclusivamente a usarse en un entorno doméstico privado, no en un entorno profesional.

• Por tanto, este aparato no está destinado a utilizarse en los casos siguientes:





- Zonas de cocina reservadas al personal de las tiendas, oficinas y otros entornos profesionales.
- Granjas.
- Utilización por parte de los clientes de hoteles, moteles y otros entornos residenciales.
- Entornos como alojamientos rurales.

• No debe transportar el aparato solo ni transportarlo sobre la cara que contiene cristal (si el aparato dispone de tecnología vitrocerámica o inducción).

• Antes de la instalación, retire todo el embalaje.

**ADVERTENCIA: Guarde el material de embalaje y los accesorios fuera del alcance de los niños. Nunca dejar que los niños jueguen con el material de embalaje o los accesorios.**

**PELIGRO: No debe usar el aparato al aire libre.**

• Cualquier instalación o conexión que no cumpla las normas internacionales en vigor no se podrá atribuir al fabricante.

**PELIGRO: Si el aparato no está equipado con un enchufe, la conexión eléctrica debe efectuarla un electricista cualificado únicamente.**

• Antes de conectar el aparato, corte la alimentación eléctrica a través del dispositivo de desconexión de la alimentación fija (interruptor del cuadro eléctrico, fusible, disyuntor, etc.).

• El cable de alimentación debe disponer de secciones de diámetro suficiente para controlar la potencia máxima del aparato.

• Además, debe adaptarse el calibre de protección del cuadro eléctrico (fusible).

**ADVERTENCIA: El aparato debe conectarse obligatoriamente a una toma a tierra.**

**PELIGRO: no conecte el aparato a la red con las manos mojadas, riesgo de electrocución.**

• El cable de alimentación debe colocarse de manera que no toque ninguna parte caliente del horno o de otros aparatos cercanos.

• Consulte el esquema de instalación que se encuentra detrás del aparato para conectarlo a la alimentación eléctrica.

• El aparato no debe conectarse con un alargador o una regleta de enchufes.

**ATENCIÓN : No doble, aplaste ni atrape el cable de alimentación o las mangueras de agua detrás del aparato.**

• Deje suficiente espacio detrás del aparato para que no entre en contacto directamente con la toma de corriente o un borne de conexión.





**ADVERTENCIA : Las superficies como el panel de control pueden calentarse durante su uso y permanecer calientes hasta que el aparato se enfría por completo después de usarlo.**

• No debe desmontar ni modificar el aparato.

• Cualquier intervención relacionada con la limpieza o el mantenimiento profundo del aparato debe realizarse con el enchufe retirado de la toma o tras cortar la alimentación eléctrica.

• Si observa un fallo que no pueda reparar mediante las indicaciones que se incluyen en las instrucciones de uso del aparato, contacte con el servicio posventa.

## Símbolos

| | |
|---|---|
| CE | Este aparato se ajusta a las disposiciones de las directivas europeas. |
|  | El producto, incluido su embalaje, deben respetar las instrucciones de clasificación para su reciclaje. |
| ~ | La corriente de alimentación de este aparato es corriente alterna. |
|  | Al final de su vida útil, el aparato no debe desecharse o reciclarse con el resto de residuos domésticos. |
|  | ATENCIÓN : Superficie caliente |





## Servicio postventa

Si ocurre algún problema relacionado con el uso del aparato, primero, efectúe los procedimientos siguientes:

- Asegúrese de respetar las instrucciones de uso, incluyendo los capítulos relacionados con la limpieza, el cuidado y el mantenimiento, así como la descripción de los códigos de error, según el aparato.

- Consulte la herramienta de autodiagnóstico para la resolución de problemas a través del sitio web:

FR: www.electrodepot.fr/sav

BE: www.electrodepot.be/fr/sav / www.electrodepot.be/nl/dnv

ES: www.electrodepot.es/servicio-postventa

Si a pesar de esto, no resuelve el problema:

**Aparato en período de garantía**

- Efectúe la solicitud de reparación de su producto a través del sitio web indicado anteriormente.

O bien,

- Contacte con el servicio a través del número que se indica en el tique de compra o la factura.

La garantía, de dos años* como mínimo a partir de la fecha de compra del aparato nuevo, cubre los costes de desplazamiento al domicilio, la intervención de un profesional y las piezas de recambio.

* Excepto garantía tranquilidad o extensión de garantía.

**ADVERTENCIA: Los fallos y las consecuencias que resulten de intervenciones o reparaciones del producto que efectúe el usuario o un tercero no profesional no quedarán cubiertos por la garantía legal o comercial.**

**Aparato fuera de garantía y reparación por parte del usuario**

Se puede efectuar el mismo procedimiento que para un aparato bajo garantía, pero ya no se asumen los costes.

Exclusivamente para Francia : En el sitio web www.annuaire-reparation.fr puede encontrar otros profesionales cualificados para realizar reparaciones.

**ADVERTENCIA : Cualquier intervención o reparación del producto por parte del usuario o por un tercero no profesional puede poner en peligro la seguridad de las personas y los bienes.**

**ATENCIÓN : El fabricante no podrá considerarse responsable de los daños que tengan lugar tras una reparación efectuada por el usuario, o cuando esos daños se deriven, en particular, de la inexperiencia del usuario o del incumplimiento por su parte de las instrucciones de reparación del producto.**





Si desea realizar usted mismo una reparación del aparato, consulte el sitio web de Electro Dépôt destinado al servicio posventa, indicado anteriormente, que incluye:

- La herramienta de autodiagnóstico para la resolución de problemas
- Las propuestas de reparación, que incluyen un enlace hacia el sitio del distribuidor oficial de recambios
- Las instrucciones reglamentarias (el presente manual) y las instrucciones de uso del aparato

Exclusivamente para Francia : Podrá encontrar tutoriales de reparación para el usuario disponibles a través del sitio colaborador www.spareka.fr

**PELIGRO: Antes de cualquier intervención, desenchufe el aparato de todas las fuentes de alimentación (electricidad, agua, etc.).**

En función del aparato, a veces, es necesario descargar los condensadores con alicates o un destornillador aislado para evitar cualquier riesgo de descarga eléctrica.

## ¿Qué debo hacer con mis residuos?

Respete las normas siguientes para reducir el impacto medioambiental relativo a su compra.

Usted es legalmente responsable de la clasificación para el reciclaje del producto (incluyendo sus eventuales accesorios), de sus instrucciones de uso y de y su embalaje.

Un aparato eléctrico o electrónico no debe desecharse ni reciclarse junto con el resto de residuos domésticos.

No deje nunca los productos de desecho y el embalaje al alcance de los niños, ya que suponen un peligro.

Conserve las instrucciones de uso durante toda la vida útil del aparato y adjunte esta documentación al aparato si se lo entrega a otra persona.

**EXCLUSIVAMENTE PARA FRANCIA:**

En lo que respecta al embalaje y las instrucciones de uso, consulte las instrucciones de clasificación del embalaje principal y las instrucciones disponibles en esta página web: www.consignesdetri.fr

Para el producto, consulte las instrucciones en la página web : www.quefairedemesdechets.fr

Si no tiene acceso a internet, contacte con su ayuntamiento para conocer las modalidades de clasificación y de reciclaje de sus residuos.



¿Qué debo hacer con mis residuos?

**OTROS PAÍSES :**

Infórmese en su administración local para conocer los lugares de recogida y las modalidades de clasificación y reciclado de sus residuos del embalaje, el/los manual/es o el producto.